GOBERNACIÓN DE MISIONES
REPUBLICA DEL PARAGUAY

Contrato de Adjudicación N° 44 /2017

En la Ciudad de San Juan Bautista, capital del Departamento de Misiones, entre la **GOBERNACIÓN DE MISIONES**, sito en Monseñor Gabino Rojas Nº 691 Esquina Dr. Martín María Llano, representado en este acto por el **ABG. DERLIS HERNAN MAIDANA ZARZA**, de nacionalidad Paraguaya, con C.I. N° 2.480.063, en su carácter de Gobernador, según en la Resolución N° 14/2013, emanada por el Tribunal Superior de Justicia Electoral, el **ABG. RICHARD ROLANDO RAMIREZ RODRIGUEZ**, con C.I. N° 2.895.739, en su carácter de Secretario General, denominado en adelante "LA CONTRATANTE", por una parte, y, por la otra, el **ING. JORGE DIAZ LAVIGNE**, con C.I. N° 903.416, con RUC: Nº 903.416-1, domiciliado en la calle Chaco Boreal N° 2328 de la ciudad de Fernando de la Mora – Paraguay, denominada en adelante el "CONTRATISTA", denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE, acuerdan celebrar el presente "CONTRATO PARA LA CONSTRUCCIÓN DE OBRA", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

El objeto del presente contrato es la **REMODELACIÓN VIAL Y PUESTA EN VALOR DE LA PLAZA LA ERMITA DEL DISTRITO DE SAN JUAN BAUTISTA.**

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;

(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;

(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;

(d) La oferta del Proveedor;

(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.

Jorge F. Díaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard Ramírez
Secretario General
GOBERNACIÓN DE MISIONES

Abg. Derlis Hernán Maidana Zarza
Gobernador de Misiones

GOBERNACIÓN DE MISIONES
REPUBLICA DEL PARAGUAY

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO (Art. 37, a de la Ley N° 2051).

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 335364, conforme al siguiente detalle:

Año	T.P.	Programa	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Departa mento	Monto
2.017	*2*	*1*	*1*	*00*	*520*	*30*	*11*	*8*	300.000.000

La validez de la presente contratación estará sujeta a la aprobación de la partida presupuestaria correspondiente al ejercicio fiscal año 2.018.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37, b de la Ley N° 2051)

El presente contrato es el resultado del procedimiento de licitación por Concurso de Ofertas N° 12/2017, convocado por la Gobernación de Misiones. La adjudicación fue realizada por Resolución N° 1903/2017.

5. VIGENCIA DEL CONTRATO

5.1. El plazo de vigencia de este Contrato será desde la Firma del Contrato hasta el cumplimiento total de las obligaciones con el otorgamiento de la recepción definitiva de las obras.

5.2. La validez de la presente contratación estará sujeta a la aprobación de la partida presupuestaria correspondiente al ejercicio fiscal año 2.018.

6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LAS OBRAS (Art. 37 c de la Ley N° 2051)

"REMODELACIÓN VIAL Y PUESTA EN VALOR DE LA PLAZA LA ERMITA DEL DISTRITO DE SAN JUAN BAUTISTA"

Abg. Richard Ramirez
Secretario General
GOBERNACIÓN DE MISIONES

Jorge F. Díaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abog. Derlis Hernán Maidana Zorzo
Gobernador de Misiones

GOBERNACIÓN DE MISIONES
REPUBLICA DEL PARAGUAY

Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio unitario (IVA incluído)	Precio total
1	**72131601-002**	**TRABAJOS PRELIMINARES**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**88.529.918**	**88.529.918**
1.1		Confección y colocación de cartel de obra y placa de granito	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	9.782.850	9.782.850
1.2		Obrador y rubros varios conforme al punto 6.1 de las especificaciones técnicas	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	24.934.470	24.934.470
1.3		Replanteo planialtimetrico y trabajos preliminares	Metros cuadrados	3860	N/A	N/A	2.989	11.537.540
1.4		Acarreo, Relleno +1,20, Nivelacion y compactación de suelo, movimientos de suelo y esparcido con maquinas.	Metros cúbicos	642	N/A	N/A	65.849	42.275.058
2	**72131601-001**	**FUNDACIONES, incluye excavaciones mano de obra y materiales**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**23.361.045**	**23.361.045**
2.1		PBC muro contención (profundidad: 1,5 m)	Metros cúbicos	45	N/A	N/A	452.665	20.369.925
2.2		Filtros con caños de 100 pvc, con manta geotextil para drenaje	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	2.991.120	2.991.120
3	**72131601-004**	**ESTRUCTURAS DE HORMIGÓN ARMADO, incluye mano de obra y materiales, excavaciones**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**21.227.454**	**21.227.454**
3.1		Pilares soportes de iluminación, tipo dados de hormigón para las gaviotas	Metros cúbicos	18	N/A	N/A	1.179.303	21.227.454
4	**72131601-005**	**Mamposteria**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**19.549.236**	**19.549.236**
4.1		Muro contención de ladrillos en camineros y veredas	Metros cuadrados	196	N/A	N/A	99.741	19.549.236
5	**72131601-009**	**CONTRAPISOS**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**75.858.423**	**75.858.423**
5.1		Contrapiso vereda sobre ruta, para base de piso rompecabezas	Metros cuadrados	315	N/A	N/A	37.365	11.769.975
5.2		Contrapiso en desnivel cerca de la ermita	Metros cuadrados	308	N/A	N/A	37.365	11.508.420
5.3		Contrapiso vereda	Metros cuadrados	619,2	N/A	N/A	37.365	23.136.408
5.4		Contrapiso descanso de bancos	Metros cuadrados	184	N/A	N/A	37.365	6.875.160
5.5		Contrapiso area de la ermita triangular	Metros cuadrados	364	N/A	N/A	37.365	13.600.860
5.6		Contrapiso area de caminero central e intermedios	Metros cuadrados	240	N/A	N/A	37.365	8.967.600

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard
Secretario
GOBERNACIÓN DE MISIONES

GOBERNACION VIII DEPARTAMENTO
REPUBLICA DEL PARAGUAY
MISIONES

Abog. Derlis Hernán Maidana Zarco
Gobernador de Misiones

6	**721316 01-009**	**PISOS**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**98.174.585**	**98.174.585**
6.1		Alisada de cemento cepillado en caminerias	Metros cuadrados	36,9	N/A	N/A	66.211	2.443.186
6.2		Piso de piedra laja rectangular en desnivel	Metros cuadrados	308	N/A	N/A	76.182	23.464.056
6.3		Piso de piedra laja rompecabeza vereda al costado de la ruta	Metros cuadrados	315	N/A	N/A	76.182	23.997.330
6.4		Piso de piedra laja rompecabeza sobre vereda,REPOSICION 60%	Metros cuadrados	371,52	N/A	N/A	40.656	15.104.517
6.5		Piso de piedra laja rectangular en caminero central e intermedios, reposicion 50%	Metros cuadrados	120	N/A	N/A	63.404	7.608.480
6.6		Piso de piedra laja rectangular area triangula la ermita, RESPOSICION 50%	Metros cuadrados	182	N/A	N/A	63.404	11.539.528
6.7		Piso de piedra laja rectangular area descanso	Metros cuadrados	184	N/A	N/A	76.182	14.017.488
7	**721316 01-001**	**INSTALACIÓN ELÉCTRICA incluye provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**94.017.000**	**94.017.000**
7.1		mano de obra y materiales	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	94.017.000	94.017.000
8	**721316 01-001**	**HERRERÍA, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**52.658.509**	**52.658.509**
8.1		Baranda metálica sobre ruta	Metro lineal	96	N/A	N/A	275.699	26.467.104
8.2		Baranda metálica vereda	Metro lineal	95	N/A	N/A	275.699	26.191.405
9	**721316 01-001**	**EQUIPAMIENTO URBANO, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**53.089.476**	**53.089.476**
9.1		Basureros	Unidad	22	N/A	N/A	612.018	13.464.396
9.2		Estacionamiento de bicicletas	Unidad	10	N/A	N/A	466.818	4.668.180
9.3		Bancos	Unidad	30	N/A	N/A	1.165.230	34.956.900
10	**721316 01-001**	**VARIOS, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**115.021.640**	**115.021.640**
10.1		Cesped en espacios verdes	Metros cuadrados	1746	N/A	N/A	26.426	46.139.796
10.2		Parada de bus, techo plano de losa, cerramiento de mamposteria, y acrilico luminico, con cartel pintado e iluminado con bancos del mismo material. Ver detalles, dos modulos	Unidad	2	N/A	N/A	33.613.800	67.227.600

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard Ramírez
Secretario General
GOBERNACIÓN DE MISIONES

GOBERNACION VIII DEPARTAMENTO
REPUBLICA DEL PARAGUAY
MISIONES

Abog. Perlis Hernán Maidana Zarza
Gobernador de Misiones

10.3		Instalacion hidraulica en tres puntos , (mano de obra y materiales) incluye acometida de 1¨, caños de 1/2, de distribución de PVC y tres grifos	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	1.654.244	1.654.244
					N/A	N/A		
11	**721316 01-013**	**Limpieza final y retiro de escombros**	**Unidad Medida Global**	**1**	N/A	N/A	**3.571.920**	**3.571.920**
				Precio Total				**645.059.206**

El monto total adjudicado asciende a la suma de GUARANIES SEISCIENTOS CUARENTA Y CINCO MILLONES CINCUENTA Y NUEVE MIL DOSCIENTOS SEIS (Gs. 645.059.206), con todos los impuestos incluidos.----------

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA OBRA (Art. 37 d de la Ley N° 2051).

"REMODELACIÓN VIAL Y PUESTA EN VALOR DE LA PLAZA LA ERMITA DEL DISTRITO DE SAN JUAN BAUTISTA"

EL PLAZO CONTRACTUAL SERA DESDE LA FIRMA DEL CONTRATO HASTA EL CUMPLIMIENTO TOTAL DE LAS OBLIGACIONES CON EL OTORGAMIENTO DE LA RECEPCIÓN DEFINITIVA DE LAS OBRAS.

EL PLAZO DE EJECUCION SERA DE 300 DIAS HABILES A SER CONTADOS A PARTIR DE LA FECHA DEL ACTA DE INICIO ESTABLECIDO EN EL LIBRO DE OBRAS DE LA CONSTRUCCION.

8. PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS (Art. 37 e de la Ley N° 2051).
El Programa de ejecución de los trabajos es el establecido en la Oferta conforme con las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37 g, Ley N° 2051).
En el presente Contrato no se otorga anticipo.

El cumplimiento del Contrato estará garantizado por la correspondiente garantía de cumplimiento de contrato. El porcentaje de la garantía de cumplimiento de contrato será de 10% (diez por ciento).

10. MULTAS (Art. 37 i, Ley N° 2051).

Las multas por atraso serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato.

11. DESCRIPCIÓN DE LAS OBRAS (Art. 37 j, Ley N° 2051).

"REMODELACIÓN VIAL Y PUESTA EN VALOR DE LA PLAZA LA ERMITA DEL DISTRITO DE SAN JUAN BAUTISTA"

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard Ramírez
Secretario General
GOBERNACIÓN DE MISIONES

Abog. Derlis Hernán Maidana Zarza
Gobernador de Misiones

GOBERNACIÓN DE MISIONES
REPUBLICA DEL PARAGUAY

Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio unitario (IVA incluído)	Precio total
1	**72131601-002**	**TRABAJOS PRELIMINARES**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**88.529.918**	**88.529.918**
1.1		Confección y colocación de cartel de obra y placa de granito	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	9.782.850	9.782.850
1.2		Obrador y rubros varios conforme al punto 6.1 de las especificaciones técnicas	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	24.934.470	24.934.470
1.3		Replanteo planialtimetrico y trabajos preliminares	Metros cuadrados	3860	N/A	N/A	2.989	11.537.540
1.4		Acarreo, Relleno +1,20, Nivelacion y compactación de suelo, movimientos de suelo y esparcido con maquinas.	Metros cúbicos	642	N/A	N/A	65.849	42.275.058
2	**72131601-001**	**FUNDACIONES, incluye excavaciones mano de obra y materiales**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**23.361.045**	**23.361.045**
2.1		PBC muro contención (profundidad: 1,5 m)	Metros cúbicos	45	N/A	N/A	452.665	20.369.925
2.2		Filtros con caños de 100 pvc, con manta geotextil para drenaje	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	2.991.120	2.991.120
3	**72131601-004**	**ESTRUCTURAS DE HORMIGÓN ARMADO, incluye mano de obra y materiales, excavaciones**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**21.227.454**	**21.227.454**
3.1		Pilares soportes de iluminación, tipo dados de hormigón para las gaviotas	Metros cúbicos	18	N/A	N/A	1.179.303	21.227.454
4	**72131601-005**	**Mamposteria**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**19.549.236**	**19.549.236**
4.1		Muro contención de ladrillos en camineros y veredas	Metros cuadrados	196	N/A	N/A	99.741	19.549.236
5	**72131601-009**	**CONTRAPISOS**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**75.858.423**	**75.858.423**
5.1		Contrapiso vereda sobre ruta, para base de piso rompecabezas	Metros cuadrados	315	N/A	N/A	37.365	11.769.975
5.2		Contrapiso en desnivel cerca de la ermita	Metros cuadrados	308	N/A	N/A	37.365	11.508.420
5.3		Contrapiso vereda	Metros cuadrados	619,2	N/A	N/A	37.365	23.136.408
5.4		Contrapiso descanso de bancos	Metros cuadrados	184	N/A	N/A	37.365	6.875.160
5.5		Contrapiso area de la ermita triangular	Metros cuadrados	364	N/A	N/A	37.365	13.600.860
5.6		Contrapiso area de caminero central e intermedios	Metros cuadrados	240	N/A	N/A	37.365	8.967.600

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard Ramirez
Secretario General
GOBERNACIÓN DE MISIONES

Abog. Derlis Hernán Maidana Zarza
Gobernador de Misiones

6	**721316 01-009**	**PISOS**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**98.174.585**	**98.174.585**
6.1		Alisada de cemento cepillado en caminerias	Metros cuadrados	36,9	N/A	N/A	66.211	2.443.186
6.2		Piso de piedra laja rectangular en desnivel	Metros cuadrados	308	N/A	N/A	76.182	23.464.056
6.3		Piso de piedra laja rompecabeza vereda al costado de la ruta	Metros cuadrados	315	N/A	N/A	76.182	23.997.330
6.4		Piso de piedra laja rompecabeza sobre vereda,REPOSICION 60%	Metros cuadrados	371,52	N/A	N/A	40.656	15.104.517
6.5		Piso de piedra laja rectangular en caminero central e intermedios, reposicion 50%	Metros cuadrados	120	N/A	N/A	63.404	7.608.480
6.6		Piso de piedra laja rectangular area triangula la ermita, RESPOSICION 50%	Metros cuadrados	182	N/A	N/A	63.404	11.539.528
6.7		Piso de piedra laja rectangular area descanso	Metros cuadrados	184	N/A	N/A	76.182	14.017.488
7	**721316 01-001**	**INSTALACIÓN ELÉCTRICA incluye provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**94.017.000**	**94.017.000**
7.1		mano de obra y materiales	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	94.017.000	94.017.000
8	**721316 01-001**	**HERRERÍA, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**52.658.509**	**52.658.509**
8.1		*Baranda metálica sobre ruta*	*Metro lineal*	*96*	N/A	N/A	*275.699*	*26.467.104*
8.2		Baranda metálica vereda	Metro lineal	95	N/A	N/A	275.699	26.191.405
9	**721316 01-001**	**EQUIPAMIENTO URBANO, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**53.089.476**	**53.089.476**
9.1		Basureros	Unidad	22	N/A	N/A	612.018	13.464.396
9.2		Estacionamiento de bicicletas	Unidad	10	N/A	N/A	466.818	4.668.180
9.3		Bancos	Unidad	30	N/A	N/A	1.165.230	34.956.900
10	**721316 01-001**	**VARIOS, provisión y colocación**	**Unidad**	**1**	N/A	N/A	**115.021.640**	**115.021.640**
10.1		*Cesped en espacios verdes*	Metros *cuadrados*	1746	N/A	N/A	*26.426*	46.139.796
10.2		Parada de bus, techo plano de losa, cerramiento de mamposteria, y acrilico luminico, con cartel pintado e iluminado con bancos del mismo material. Ver detalles, dos modulos	Unidad	2	N/A	N/A	33.613.800	67.227.600

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil

Abg. Richard
Secretario G
GOBERNACIÓN DE MISIONES

Abog. Derlis Hernán Maidana Zarza
Gobernador de Misiones

10.3		Instalacion hidraulica en tres puntos , (mano de obra y materiales) incluye acometida de 1¨, caños de 1/2, de distribución de PVC y tres grifos	Unidad Medida Global	1	N/A	N/A	1.654.244	1.654.244
					N/A	N/A		
11	**721316 01-013**	**Limpieza final y retiro de escombros**	**Unidad Medida Global**	**1**	N/A	N/A	**3.571.920**	**3.571.920**
				Precio Total				**645.059.206**

12. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37 k, Ley N° 2051).

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN POR PARTE DE LA D.N.C.P.

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre las partes, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir las partes las responsabilidades y obligaciones derivadas de la parte ejecutada del contrato.

14. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37 l, Ley N° 2051)

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato

En prueba de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de San Juan Bautista Misiones, República del Paraguay, a los 09 días del mes de Octubre de 2017.

ABG. RICHARD R. RAMIREZ R.
SECRETARIO GENERAL

ABG. DERLIS H. MAIDANA Z.
GOBERNADOR DE MISIONES

ING. JORGE DIAZ LAVIGNE
CONTRATADO

Jorge F. Diaz Lavigne
Ingeniero Civil